

行情新聞日派
星房虛昂停印

循環日報

閏每月加銀四毫
週年價銀五員
每月價銀半員

號四十七零千四第 四拜禮 日陸拾月貳申甲次歲年拾緒光 號三十月三年四十八百八千壹歷西

屈臣氏製積塔發售餅花疳監臣



此餅煉選上品地道藥料製成色如雪白性味和甜小兒最喜入口善除諸般蟲疳及疳積聚脾
胃虛弱積食生痰以致皮黃骨瘦腹現青筋時見肚痛黃下白泡百病叢生醫家難治多有因此而
誤者甚為可惜如服此餅由積滯消且能補脾開胃肌肉日長有奇功而無後患誠為小兒去積
之至寶也藥也或有年稍長者亦有因虫積而無治法皆宜服食平人服之能防蟲患本藥局備設
於香港已四十年備究中國水土製此餅專有去積培元之功毫無耗伐損劑之患兼能調和臟
腑開胃消食非同別家所售者比故因此餅通行日久各省馳名其餅樣似花塔故俗常以花塔餅
呼之且因近年消售甚多故特減價平賣以便販客易於運兌帶往各省俾能廣行濟世云爾本藥
房藥准用龍麟作塔為記別人不得私用恐有假冒 諸君購認細認招牌庶免有誤
每樽銀式毫五仙 本藥房在香港 粵城內外 上海 英京 福州 小呂宋 天津 漢口
京都 汕頭 廈門 澳門 佛山 三月廿四日 屈臣氏大藥房謹識



啟者本行之上好祖家坭不論何等工程均皆合
用水陸咸宜經有西人試驗過將此坭好壞逐款
列明本行經已轉轉廣文矣如欲知其詳細者請
到本行一看便知此坭功力最大用此坭者較於
用大等平價之坭向為便宜也此坭專由本行發
售當時均有新貨到本行亦因時價沽發耳本行
奉沽此坭多年人人皆知為頂上好貨惟往日係
用黃紙招牌未有囑頭今仍用黃紙加雙馬頭囑
於招牌內如上述式以便稱呼 諸君光顧請認
明此囑為荷 香港味也洋行謹佈 五二五



啟者本公司五彩頭火柴永無回潮
之患久已馳名此為第一等火柴經
行各國莫不稱美乃本公司專工製
造深為講究無有比其美者與別家
不同請 貴商細認招牌小盒內有
雙車輪伴花塔為記以免魚目混珠
倘蒙光顧請至本公司面議此佈
光緒九年 臘月 二十五日 至
香港 吻者士公司謹啟

利貞祥

本號常有 土木人參
北高麗參 寧古台參
吉林抄參 泡丁人參
鳳凰白參 長蘆抄參
三性鹿茸 花旗洋參
各項蠟丸 清花玉桂
金絲熊胆 自磨茸末
諸君賜顧請移 玉至
香港上環文咸街南向
開張 二五

啟者本號等揀選老礦淨頂上瓜紅銀錫
淨水新斗點錫各庄上錫貨色實實選選咸
知屢蒙各埠 富商賜顧業經有年近有無
恥棍徒竟敢在洋上配鑄偽錫色假貨號
等招牌字印意存魚目以混珠俾真偽而莫
辨 貴商採買者 請細認明招牌字印分別錫
色高低以免被其所欺耳此告 呈
光緒十年 正月 吉日 粵東錫慶寓
香港上環文咸街南向 德福記同源號謹啟

拿夜火船往來

敬啟者本公司有火輪船壹隻名號拿準於二月初七日起
由香港下午五點半鐘開行上省城翌日由省城下午五點
鐘開行來香港週年照式往來逢禮拜亦行如蒙 諸君照
顧附搭者依期不誤至于有貨附搭來往極是相宜至本港
上落步頭在中環永勝街口建有碼頭不用小艇駁載再者
本公司仍有新輪船壹隻現未竣工待運一個月開進水即
由香港往澳門亦是早八點鐘由香港往澳門即日下午三
點鐘由澳門回香港週而復始逢禮拜日由香港七點鐘往
澳門下午九點鐘回香港特字預聞 光緒十年二月初一日
香港代理人興利行省城代理瑞記洋行全啟

拿夜火船往來

茲有堅固快捷火輪船壹隻名號拿準於式月
初七日禮拜二起下午五點半鐘由港往省
城船上艙位寬闊招呼妥當 貴客光顧附
搭貨物者香港請至船上辦面議省城請
至瑞記洋行面議或船上買辦亦可水脚相
宜船上有上等艙房床位并有好女房艙位
每逢禮拜日禮拜二禮拜四日下午五點
半鐘由港往省禮拜一禮拜三禮拜五下
午五點由港往省 光緒十年式月初一日
拿夜火輪船主士士謹啟

廣泰來

啟者本公司辛巳壬午兩年股本息
定期三月十五日開派凡屬股東至
期請携息摺到瑞隆號內本公司寫
字樓收取現為添置機器以推廣利
源定議每股再繳銀式十五元限
至六月內收清倘到期未交者則將
癸未甲申兩年共二十五個月股本
息作抵特此佈聞 光緒十年一
二月初八日 利遠源有限公司
總理人黎玉玉謹啟

本號有新到

玉石牛奶羔
花旗大磅木
耳玻璃發客
貴客光顧請
到面議星荷
甲申年正月
十七日 豐泰
發客 怡昌正啟

廣泰來

啟者本號自辦安
邊足油玉桂正清
花旗燕窩山珍海味
水桂北高麗參白
泡丁參寧古台參
吉林抄參發售價
其相宜 貴客光
顧請移玉步至
香港上環永樂街
廣泰來號謹啟

本號有新到

玉石牛奶羔
花旗大磅木
耳玻璃發客
貴客光顧請
到面議星荷
甲申年正月
十七日 豐泰
發客 怡昌正啟

廣泰來

啟者本公司癸未
年股本銀照章
於三月初一日開
派凡屬股東至期
請携息摺到瑞隆
字樓收取是荷
光緒十年
正月 二十三日
萬安公司總理人
謹啟

本號有新到

玉石牛奶羔
花旗大磅木
耳玻璃發客
貴客光顧請
到面議星荷
甲申年正月
十七日 豐泰
發客 怡昌正啟

花柳

本館祖傳內外方脈經註明姓氏行店錄在衛環
日報領揚不少遠近咸知若醫治百病莫不着手奏
效故敢出而佈世立單包醫倘過期不愈原銀送回
不取藥費謹將包醫之症開列於左
花柳 楊梅結毒 瘋癲疔瘰
日久癰爛 筋骨甲脫 痔瘡爛脚 陰陽大瘡
牙疳瘰癧 疔疔瘰癧 疲頑惡症 久爛成漏
均能立單包醫在港多年並無虛誑本號承辦各港
膏丹丸散藥水歷有餘年今因遷館在上環大馬路
餘慶里騎樓樓恐未週知特此佈 聞 洪桂昌謹啟

功

且夫字之為用大矣哉而字之當敬惜也宜矣所以拾字之會與焚字之爐設然知敬字在中國
特未知惜字在異邦耳僕生不辰少年出外遍遊各埠見夫往來貨物無論箱篋裝以中西字
麥藥何復以唐字再塗也而異邦人嗜慾不同性情各異即彼國字亦視諸糞土況中國之字
乎載物之箱字盈盈而供其踐踏裏包草席字疊疊而置諸汚泥糞囍不之惜則中國之字
圖記甚至告借作試囊之用目擊者能無傷心由此類推他邦之輕視文字者如是矣然此
皆中國人未熟思而自誤也配貨往外埠但照西字囑頭縱貨有萬不當以西字數目大第分之
但仿麥頭差亂則以款式別之自無魚目之混即西人運載之船上貨物均以西字為憑終然
無錯斯彼不以唐字而自行安可區區而反自賤耶 富商大賈各其勉旃無蹈輕蔑之愆則
字字實之如珠定獲千祥雲集字字愛之如玉自當百福斷臻僕也管窺用陳敬字之說聊補惜
字之文樂善 諸公慎勿以斯言為河漢 光緒九年十月廿四日 弟陳愛仁拜言

廣泰來

茲文咸街門牌八十一號會昌包店向係鍾吉雲鍾
遂之兄弟二人着三股成志堂即鄭成帶着一股全
帶鄭成帶於光緒七年身故囑長子鄭錦傑在店司
事茲因鍾吉雲鍾遂之志圖別業願將舖底架生招
牌行底賬項概頂與鄭錦傑承受下於正月三十日
交易清楚所有數目亦經當面核算明白并無少欠
各行賬項會揭等銀自頂之後任由鄭錦傑仍用會
昌字號開張自今以後會昌生意盈虧與鍾吉雲鍾
遂之無涉特此聲明以免後論 二〇五
甲申年 正月 二十七日 鍾吉雲鍾遂之仝啟

廣泰來

啟者本號自辦安
邊足油玉桂正清
花旗燕窩山珍海味
水桂北高麗參白
泡丁參寧古台參
吉林抄參發售價
其相宜 貴客光
顧請移玉步至
香港上環永樂街
廣泰來號謹啟

廣泰來

啟者本號甯莊復泰李
晉升莊兩店現於二月
初八日告止回滬所有
一切收付賬目俱已清
訖此外并無揭單欠項
及經手事件恐未及週
知特此布聞 呈
光緒十年二月初七日
甯復泰李晉升莊告白

九毒解瘋麻送贈

茲本藥房宋光臣先生所製
瘋瘋解毒丸經愈數人因將
其丸贈送少盡濟世之心如
有初患此症者請到面說病
由見症送丸分文不受每逢
初二十六開贈自九月刊告
白之後後有多人到取亦皆奏
效特此佈聞
癸未年十月 香港中
環杏榮春中外藥房啟

售出

啟者前織墨齋在西法點石書局定印小題
真珠船一套內文一萬有奇其題之備文之
精前已刊報原於五月告竣乃自本堂承受
之後詳加較訂另添補名作精益求精故至
今始竣然書成之日外埠承辦十去其七粵
東僅餘數百套每套分銷十二卷該銀四兩
六錢不折不扣斷不減價特此佈聞 一在
十八甫經香閣 雙門底玉山樓 佛山北
勝街天成泰藥店 香港循環日報 發售
羊城 枕經堂 謹識

新到上海各書

現在本局新
到上海申報
館各種新書
無所不備如
蒙 賜顧者
奉請早移玉
趾 未年
七月十四日
本局謹啟

報

兵部會書臣景廉等謹奏爲遵旨嚴議具奏事光緒九年十二月十三日內閣奉 上諭前因前駐藏幫辦大臣錫綬奏請將阜康商號存欵飭追歸公殊屬取巧當將原摺擲還茲據給事中鄭溥元奏錫綬前在戶部與姚覲元董儒翰啟續等表裏爲奸家稱巨富請派員查叅等語錫綬久經告病開缺已往之事姑免深究惟該給事中稱其任意瀆奏實屬咎無可辭錫綬着交部嚴加議處至所稱告病未經銷假人員應否呈遞奏摺之處着該部查明具奏欽此欽遵到部查定例官員不應重律杖八十私罪降三級調用又奉 旨交部嚴議者查照本例酌量加等

一制并书名题

月十二日督撫趙轉報補用同知陳侃稟知委提茂名電白兩縣交代冊結補用布照磨差稟辭赴任補用同知陳侃稟知委提茂名電白兩縣交代冊結補用布照磨差稠辭起任補用同知陳侃稟知委提茂名電白兩縣交代冊結補用布照磨張志廉稠銷四會厘廠辦事○二月十一日十二日督憲武弁轅報前直隸正定鎮妻雲慶舉辭往虎門記名總兵陳新光稠辭往六門緝私署潮州鎮戴朝佐稠到卸赤溪協事回補用副將朱鴻勝稠辭送電線委員往梧州記名提督何玉貴稠辭往虎門公幹赤溪協吳迪文稠調札管帶紅單船水師標左營遊擊黃廷耀稠到由魚珠回補用遊擊袁學祥稠到由肇慶回即補遊擊梁肇駁稠辭送婁大人往虎門儘先都司吳瑞禎稠到中梧州公幹回標下差弁何英顯孔汝能撫標差弁顏國賢李俊揚俱稠銷差費元旦本進京回

玩甚為熱鬧肩挑背負之流亦藉以弋蠲頭除販賣什物外多有札作紙鷄施以毛羽爭妍鬥巧求售於眾并有好事者謂每年所實紙鷄必有一頭感精靈之氣能引吭鼓翼與朱朱祝視之啼無異茲聞黃埔鄉有某甲於去年二月往遊波羅買有紙鷄凹舍現於破曉之際竟能膠膠啾啾效司晨之職與羣鷄爭鳴遠近聞之指為寶物甲亦珍惜不肯輕以視人云未悉是否想亦好事者為之耳○輪船近事現有新來往省港之夜火船名曰氈拿機器靈敏快捷異常價值亦廉誠為商旅之便惟其停泊河南海面並無埤頭上落俱用小艇殊形不便倘得埤頭以停泊想必能利獲三倍也○窮途丐乞有姑媳二人在城內沿

—

原人心。人心之不同。各如其面。不獨古今人心有厚薄之不同。慈忍之不同。卽以今人言之。其不同之致。實有彼此。死生如絲。絲轉而終。則其古者不外正邪之分而已矣。正邪之攸分。要不外公私之各判而已矣。其心而能循公理也。則趨於正而永生。患難之交終不足以易其心矣。豈不哀哉。然而惟存私念也。則入於邪而紛華勢利之場。皆有足以汨其心矣。由是而厚薄判焉。慈忍分焉。人心日漓。卒釀成世道之變。而莫能以救拯之矣。其心之誠焉耳。蓋誠則明明。猶是人也。秉彝之真。人所同得。知能之理。心所同然。今欲存公而去私。黜邪而返正。豈有他道哉。夫亦曰去此心之偽。以課此心之誠焉耳。誠則明明。則著而動。變化神之功。有可由勉以幾於安者焉。夫人心之用。莫切於人倫。而莫重於天德。人能葆此心。則以之事親。視無形。聽無聲。出必告。反必面。而不敢有少違忤者矣。以之事君。則公爾忘私。國爾忘家。毋植黨。毋避難。而不忍少有欺飾者矣。夫婦則有別。琴瑟友之。鐘鼓樂之。相敬如賓。而無或動輒反目者矣。長幼則有序。醵酒豆。肉讓而受。惡隨行。後長跬步必嚴。而無有恣肆越禮者矣。朋友則有信。宿諾必踐。切磋有成。相會以文。相輔以仁。而無敢以市道相交者矣。然此豈容有一毫僞心參於其間哉。則修德之功爲不可緩也。孟子曰。惻隱之心。人皆有之。羞惡之心。人皆有之。辭讓之心。人皆有之。是非之心。人皆有之。惻隱之心。仁也。羞惡之心。義也。辭讓之心。禮也。是非之心。智也。人之有是四端也。猶其有是四體也。無之則不成。其爲人矣。是知端雖有四。而心爲之主。則一而已矣。就其發見處言之。則曰仁義禮智。猶就倫常而切實行之。則君臣父子夫婦兄弟朋友。道各不同。而以吾心泛應。曲當

電音 十三日英都倫敦發來電音言昨接到埃及國梳丹文書內開馬地亂黨已糾其眾疾馳至蘇劍界欲圖逞志幸英將戈登先爲豫備遣有前鋒堵禦且諭亂黨及早解散以免塗毒生靈而亂黨自恃勢大置若罔聞竟屯於附近蘇劍處以便乘機攻奪城邑英軍見如此情形祇得傳檄各營剋期進剿俾執其醜虜而地方早日得以安靖焉○埃軍敗耗 西歷二月初六日英都倫敦信息謂昨接到梳丹處遞來消息得悉埃及國巴架元戎昨與亂黨開仗元戎所統悉是埃兵共有三千六百人而亂黨三千則皆回教之亞立人彼此相持亞立人奮勇異常爭先陷陣左右決盪埃軍砲隊致被衝入無從施放其砲祇得奔竄四散後軍步兵經協鎮激厲士卒敦陣固列誓以死拒無如亂黨勢大將埃兵圍繞數重埃兵盡出死力前後衝突苦難潰圍竟以力竭投戈陣前降於亂黨求勿加害元戎巴架親軍見之亦爭棄甲兵奔走亂黨乘勢追逐直至地連結達砲台而後止元戎後將殘兵收拾用船載回蘇劍城是役也亂黨殞命於曠場者寥寥無幾而埃軍死綏之士則約有二千人其督帶官弁有英官七員各國官十員均以馬革裹屍而返亂黨奪獲軍糧器械不可勝數云

般島近聞 初三日般島依羅巴刺舉遞來信息云北般島公司未開設以前蘇魯地方之土酋及基尼巴丹根河處酋目沙馬同在卑辣處採取燕窩獲有利益彼此均沾後經英國設有般島公司蘇魯土酋遂將卑辣地方售與公司聽公司僱人採取沙馬酋聞知心甚不平以爲售地一事理當相告蘇魯土酋何得專擅其利於是口出怨言將有尋仇之意般島公司見如此情形恐釀鉅禍使人向沙馬酋長開說願得同沾燕窩之利沙馬酋初尚未允嗣經承攬取燕窩人爲沙馬酋侮辱遂將實情稟知刺濱處總督謁親赴加治及古達處挑選印度差十八名德忌差十二名馳往卑辣求見沙

馬酋向與理論詎沙馬酋偵知總督將到先命其屬二百人携鎗炮持弓箭列隊以待總督知其不懷好意急使人往諭沙馬酋約其到某屋相會而以二十棉尼爲期沙馬酋逾期不到總督復命人往再限以二十棉尼而沙馬酋總不肯到總督乃帶差役十名同赴沙馬酋處而着各差在附近探聽動靜以防不測沙馬酋見總督從人甚少携鎗出接意欲逞其毒手跟隨總督之差急轟以鎗遂斃沙馬酋於是彼此相持鎗炮齊施歷三點鐘久沙馬酋之衆始漸散去總督遂命至沙馬酋之屋盡搜括其器物財賄昇回山遠根當累拍賣此役計差役傷者數人而沙馬酋之衆則不知所傷之數惟見二屍橫臥於鏖戰處耳

惠州近報
軍決戰惟
邪正分途
四名云○
途四出殊
或侵擾矣
其最後一
相告慶故
法國巴黎
聞王子此

有從惠州遞到西字信息謂現今是處生意場中悉行閉歇聞土匪已聚至萬人之多約期與官查調往之官軍前後不過四千人竊恐眾寡之勢懸殊也尙幸官軍所用之鎗砲多是上等之器且順逆異軌或可藉國家威靈以速殄此羣醜也昨聞土匪運有軍火入山爲官軍所截擊擒獲土匪西陲近耗 俄國聖彼得羅維堡都城信息云中俄於西疆分畫界址一事雖有成議而彼疆此界歧難悉臻妥協茲聞兩國簡派使臣親往履勘業已形勢昭晰畫分公允從此永斷齟齬各守其地無○盛京郵信 盛京遞來信息云是處自去臘以至除夕天氣均甚和暖計惟臘雪三次驟覺寒冷大雪花飛舞空中大竟如掌平地約深六寸出門眺望一片如鏡而去年禾苗亦大有收成農人互次雪飛飛舞空中大竟如掌平地約深六寸出門眺望一片如鏡而去年禾苗亦大有收成農人互至今穀價甚賤焉○運使赴德 倫敦電報謂暹羅派往歐洲充公使之布理士登王子現由士都城取道前赴德國伯靈城隨之前往者有暹國參贊漢那地及英國參贊富歷達列華尼二人士都到德國將見其國駐德領事因同謁德王商議遞羅販酒條款以便早臻妥善得以遵照開辦焉

十四日上午法國新任水師提督李士卑赴督轅拜會港督利埔頭登岸時港督預飭旗兵列隊鼓樂以相迎接而砲臺敬焉○港督赴省 十五朝港督包制軍偕提督多威路乘晉省將取道赴澳門俾得沿途遊歷以擴識見而暢精神聞日始回港云○更練訛詐 梁森泰黃澤皆本港更練也因三日訛詐蛋婦梁氏銀五圓被控於案據原告供稱去臘產月二十三日被告突赴艇中謂何未往差館報冊須罰銀二事我初不與而彼二人多方恫喝祇得給以銀五圓免其騷此事訴諸差館官錄役畢命將案解往臬衙審訊然後定讞罰 威林仙匿印字者也於初十日因竊羅沙理柯銀鏢一

雙名文苗改期於
二月十八日開行
前往新金山陡境
運谷當庇厘士濱
雪梨狼利畔等埠
貴客欲附貨搭船
者請至本行面議
正月廿四日
切行公司啟

本公司有堅固快
火船壹只名和活
寶期於二月廿四
開行前往檀香山
以多厘等埠如有
客欲附貨搭船者
請至本公司面議
光緒十年 壬午
正月 廿壹日
香港華芳公司謹啟

左便門牌第九十七
 座半座於正月廿六
 即立定單於次日廣
 臨不租願將定銀不
 別別人其定單當即
 又同註消今俟日久
 百限至二月十九日
 不見交來是爲故紙
 三十五
 五日 品陞樓謹啟

本館現有升王紫詮先生弢園文錄外篇五卷皆言外洋事務固留心時事者所得先觀以爲快也並有石印縮本康熙字典出售價甚相宜祈爲光顧此佈

循環日報館謹啟

一段係由西	郡寄信來云	歷至郡境左	烟丸散雖覺	而本局戒煙	與白礪紛及	巴公目擊其	報館錄入特	官商見賞今	疑觀望可也
香港	英京	省城	上海	福州	呂宋	天津	漢口	屈臣	氏敬

屈臣氏大藥房

[illegible]

屈臣氏大藥房 寄信宜知 港呢洋公打蘭宴

本局自道光三年在港開張發售膏丹丸散藥料遠近馳名因有假冒招牌故
 特稟准用龍麟伴塔爲記庶免弊混貴客賜顧祈細認每藥有貼印紅黃黑三
 色龍麟伴塔招牌方是真貨至告白尾所印之樣未設顏色不過當模呈覽矣
 原創一在香港中環臬憲署斜對門 一在英京反出治大街
 後一在粵城外沙基大街 一在上洋英大馬路
 續一在粵城內惠愛七約 一在福州南台廣東會館隔鄰
 分一在佛山北勝街 一在漢口洋街一碼頭後便
 枝一在小呂宋橋頭 一在澳門大街
 一在天津紫竹林 一在廈門島美街
 一在汕頭永和街 一在京都正陽門外大柵欄門櫃胡同

屈臣氏謹啟

啟者粵垣德興街寶安客棧原係馬茂安堂
何兼善堂全做今兼善堂何鏡如志圖別業
願將名下股份一概頂與李懷遠堂承受準
期本年三月初十日交易清楚本棧異日生
意盈虧與他無涉而何鏡如向當司事所有
歷年經手揭借滙等項及代貯寄存行李銀兩
各件倘有首尾未清務祈早日聲明如交易
之後概與本棧及新入股者無涉先此佈聞
免以後論 光緒十年 二月初七日 李懷
遠堂啟

東廣利號馮東樵鑲牙告白

啟者馮東樵得授異法擅鑲銀眼補牙價銀相宜兼醫眼科精微妙手馳名中外能令見者對面難分其真偽亦無阻無碍妥便自然可謂不失面目觀瞻者也本號開創多年揀選上料精造象牙呂宋烟嘴花草人物色子牙刷各欸器皿發客巧手兼鑲烟鎖頭尾主固不悞舖在香港舊西街口門牌廿五號貴客賜顧請移玉步是禱

鑲眼價銀計開超等工料銀四十員
上等工料銀二十員
中等十員
次等三員

光緒十年 正月初八日 東廣利號啟

啟者香港上環希利街門牌三十四號廣恒銅鑼店今因遷往澳門將廣恒招牌字號頂與梁晉兄承受即日交易清楚自正月念二日以前揭借數目等項歸舊人經手支理念二日以後如有揭借銀兩取貨等項俱歸梁晉兄是問與舊人無涉先此聲明以免後論特此佈告 光緒十年正月念二日 廣恒店舊人杜富廣等謹啟

寄信宜知 查外洋各國均設立驛務司專遞衙署公文及民間信件即或不交驛務局寄信而託親朋攜帶仍須買驛務局寄信士擔貼於信面否則指爲私帶書信一經搜出倍罰士擔所謂士擔者用小紙片印成洋人面貌並印明若干仙士字樣按信件之輕重計仙士之多寡將此紙片貼於信面作爲信資此西國之通例也近日東京北京澳門暨三輪船先後由香港到美國金山大埠被稅關在華人箱匣之內搜出華信共二萬餘紙均未粘貼士擔關吏指爲有違定例將信全行扣留送交驛務司轉達美國外部衙門知照並由外部函達中國 欽差曾經 欽差將中國所設驛站條專遞公文不遞民間書信所有華人帶來書信皆係親朋託寄並不知外國驛務司向章如何實非有意圖跳信資等情覆知外部衙門矣查外洋各國既皆設立驛務司又皆互相嚴查私帶之弊此次搜出我華人所帶書信指以爲私向係遵照通章非於華人格外苛刻但我華人以數萬里託寄信函竟被搜留縱欲再寄亦多耽擱用特詳悉佈知凡以後由中國寄信外洋者或交香港洋官驛務局遞寄固屬正辦即使託人攜帶亦宜買取驛務局士擔貼在信面庶查出時不致視爲私帶可免扣留想每信一紙所用士擔費錢無多必非我華人所吝惜也

駐美公署謹白 三呈

啟者香港中環同文街門牌
第三號南昌鏡架店向係梁
齊昇古良珠二人合做爲司
事人梁潛今因志圖別業至
於日前南昌字號並無少欠
街外銀兩倘各件有私自來
往數目爲經手是問與股東
並司事人無涉此佈 辛丑
光緒十年 正月 二十日
南昌號梁潛同啟

萬安保險公司告白

啟者本公司經設立行
街收銀部凡賜顧行號
所有保費若非交到本
公司給部者則請將所
交銀數若干自行書明
收銀部內以昭實據而
便查對此係為數目清
晰起見仰希鑒諒此佈

光緒九年九月廿三日

總理人謹啟

火器略說

啟者王紫詮先生向著有火器略說一書專講鎗砲製造施放之法命中及遠百無一失誠軍營中之秘笈也法取其新而適用語取其淺而易明熟讀深思而有得臨陣制勝如操左券是善甫成會經合肥李伯相暨順丁制軍鑒節歎賞南北風行傳鈔殆遍現本局以活字版排印出售每本取回工料銀三毫倘蒙諸尊光顧以速爲貴

中華印務局謹啟

文來天
 啟者暹文來天呢嘩沙爐
 洋面保險公司價甚相宜
 花紅更多並藏北打蘭士
 亞蘭的火燭宴梳規矩妥
 善信價極快如 貴客賜
 顧請祈 光臨或送至上
 環恒信益內譚玉泉收作
 為實據無快此佈 光緒八年 九月初三日
 代理人譚亞公司佈啟

咸北
暉亞
宴梳
火燭
平安
安

啟者暹亞宴梳公司在咸北開創
 自一千八百七十七年專保貨物
 屋宇行店棧房等無火燭之虞倘
 有失慎照常規矩快捷賠償本公
 司自英一千八百八十三年十月
 起特托布士堯公司辦理宴梳事
 務價甚相宜如 貴商惠顧請移
 玉到承辦人寫字樓與賬房面議
 此佈 光緒九年 九月 吉日
 承辦人布士堯公司謹啟

參茸發 憂售 無烟戒 憂售

啟者余幼習中英文字通商中外至今二十餘年矣前者余經上癮癮年癮戒
效今蒙產洋烟地印度國白頭人醫師甲都魯先生考究秘傳他國戒烟藥甚多
和中國馳名參茸君臣上藥共煉製成一戒而斷此癮乾的味美不苦不辛併無
烟屎等弊服此無憂病患癮癮立除照吸烟時服凡遇出外煙癮起即食攪便見
此誠乃戒烟之第一法也 無憂攪每個九厘笪每包八個價銀一毫英字封口
另有鎗上消積攪凡未成癮者當吸完煙時食一二個能盡除煙癮癮毒自後包
成癮之累也 每個價銀四厘笪每盒廿六個價銀二毫兼能治咳嗽哮喘
香港上環公興磁器店寄賣 一在粵東省城大新街昌記廟店 一在佛山快
正街誠福錢銀店 一在汕頭昇平街益昌廟店 一在星架坡馬車街聲利行寄
賣 若有斷種害人之藥 求天厭之 香港發興街口黃天寶堂謹識

火燭保險
啟者煙司亞迪公司曉碧公司聯
宴梳公同每公司各備資本二百萬
專保火燭宴梳倘客商偶遭失
慎亦不至血本無歸實於生意場中
大有裨益舉辦以來歷數十年之久
極臻妥善本公司代辦十餘年照價
爽捷中外皆知所有房屋行店貨倉
貨物等均可保平安價甚相宜 貴
商賜顧請至本行面酌是荷 三三三
火燭保險代理人些刺士公同謹啟